

**CAMERA DEI DEPUTATI** N. 3553-A**RELAZIONE DELLA III COMMISSIONE PERMANENTE****(AFFARI ESTERI E COMUNITARI)**(Relatore: **FOSCHI**)

SUL

**DISEGNO DI LEGGE****APPROVATO DAL SENATO DELLA REPUBBLICA***il 22 dicembre 1993 (v. stampato Senato n. 1521)*PRESENTATO DAL MINISTRO DEGLI AFFARI ESTERI  
**(ANDREATTA)**DI CONCERTO CON IL MINISTRO DELL'INTERNO  
**(MANCINO)**CON IL MINISTRO DI GRAZIA E GIUSTIZIA  
**(CONSO)**E CON IL MINISTRO DELLE FINANZE  
**(GALLO)***Trasmesso dal Presidente del Senato della Repubblica alla Presidenza della Camera  
il 27 dicembre 1993*

Ratifica ed esecuzione del Protocollo di adesione del Governo della Repubblica ellenica all'Accordo di Schengen del 14 giugno 1985 tra i Governi degli Stati dell'Unione economica Benelux, della Repubblica federale di Germania e della Repubblica francese relativo all'eliminazione graduale dei controlli alle frontiere comuni, come emendato dal Protocollo di Parigi del 27 novembre 1990 per l'adesione del Governo della Repubblica italiana e dai Protocolli di Bonn del 25 giugno 1991 per l'adesione dei Governi del Regno di Spagna e della Repubblica portoghese, fatto a Madrid il 6 novembre 1992, nonché dell'Accordo di adesione della Repubblica ellenica alla Convenzione, firmata a Schengen il 19 giugno 1990, di applicazione dell'Accordo di Schengen del 14 giugno 1985 tra i Governi degli Stati dell'Unione economica Benelux, della Repubblica federale di Germania e della Repubblica francese, relativa all'eliminazione graduale dei controlli alle frontiere comuni, alla quale hanno aderito la Repubblica italiana, con l'Accordo firmato a Parigi il 27 novembre 1990, e il Regno di Spagna e la Repubblica portoghese, con gli Accordi firmati a Bonn il 25 giugno 1991, con Atto finale, fatto a Madrid il 6 novembre 1992

*Presentata alla Presidenza il 21 febbraio 1994*

ONOREVOLI COLLEGI! — La Commissione affari esteri e comunitari ha approvato il disegno di legge n. 3553 con l'applicazione dell'articolo 79, sesto comma, del Regolamento, adottando la relazione al disegno di legge presentato dal Governo al Senato (Atto Senato n. 1521), che viene allegata.

## ALLEGATO

In data 6 novembre 1992 sono stati firmati a Madrid, dai rappresentanti di nove Stati (e cioè Belgio, Germania, Grecia, Spagna, Francia, Italia, Lussemburgo, Paesi Bassi, Portogallo) due atti internazionali:

*a)* il Protocollo di adesione del Governo della Repubblica ellenica all'accordo firmato a Schengen il 14 giugno 1985 dalla Francia, della Germania e dal Benelux, quale emendato dal Protocollo firmato a Parigi il 27 novembre 1990 (adesione dell'Italia) e da quelli firmati a Bonn il 25 giugno 1991 (adesione di Spagna e Portogallo) per l'eliminazione graduale dei controlli alle frontiere comuni;

*b)* l'Accordo di adesione della Repubblica ellenica alla Convenzione di applicazione del suddetto Accordo, firmata a Schengen il 19 giugno 1990 da Francia, Germania e Benelux, alla quale hanno aderito L'Italia con l'Accordo firmato a Parigi il 27 novembre 1990 e Spagna e Portogallo con gli Accordi firmati a Bonn il 25 giugno 1991.

Il secondo Accordo è corredato da un Atto finale firmato al momento della firma della Convenzione del 1990. Inoltre, nello stesso documento le Parti contraenti hanno adottato Dichiarazioni comuni in ordine all'entrata in vigore dell'Accordo, al regime comune dei visti, all'impegno della Grecia ad adeguarsi alla Convenzione di Strasburgo del 28 gennaio 1981 sulla protezione dei dati personali, alla mancata designazione, da parte della Grecia, dell'autorità ex articolo 41 dello statuto speciale del Monte Athos, mentre la Grecia ha effettuato tre dichiarazioni unilaterali.

TESTO  
DEL DISEGNO DI LEGGE

ART. 1.

1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare:

a) il Protocollo di adesione del Governo della Repubblica ellenica all'Accordo di Schengen del 14 giugno 1985 tra i Governi degli Stati dell'Unione economica Benelux, della Repubblica federale di Germania e della Repubblica francese relativo all'eliminazione graduale dei controlli alle frontiere comuni, come emendato dal Protocollo di Parigi del 27 novembre 1990 per l'adesione del Governo della Repubblica italiana e dai Protocolli di Bonn del 25 giugno 1991 per l'adesione dei Governi del Regno di Spagna e della Repubblica portoghese, fatto a Madrid il 6 novembre 1992;

b) l'Accordo di adesione della Repubblica ellenica alla Convenzione, firmata a Schengen il 19 giugno 1990, di applicazione dell'Accordo di Schengen del 14 giugno 1985 tra i Governi degli Stati dell'Unione economica Benelux, della Repubblica federale di Germania e della Repubblica francese, relativa all'eliminazione graduale dei controlli alle frontiere comuni, alla quale hanno aderito la Repubblica italiana, con l'Accordo firmato a Parigi il 27 novembre 1990, e il Regno di Spagna e la Repubblica portoghese, con gli Accordi firmati a Bonn il 25 giugno 1991, con Atto finale, fatto a Madrid il 6 novembre 1992.

ART. 2.

1. Piena ed intera esecuzione è data al Protocollo di cui alla lettera a) dell'articolo 1 a decorrere dalla data della sua entrata in vigore in conformità a quanto

TESTO  
DELLA COMMISSIONE

ART. 1.

*Identico.*

ART. 2.

*Identico.*

disposto dall'articolo 4, comma 2, del Protocollo stesso ed all'Accordo di cui alla lettera *b*) dell'articolo 1 dalla data della sua entrata in vigore in conformità a quanto disposto dall'articolo 6 dell'Accordo stesso.

## ART. 3.

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

## ART. 3.

*Identico.*

